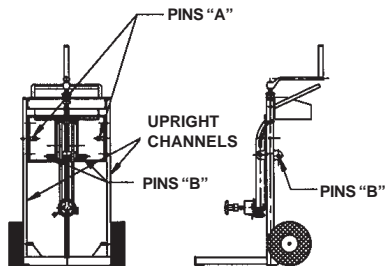


Unit to be operated and adjusted while setting on clear, flat, and level floor.



TO ADJUST SPOOL FROM VERTICAL TO HORIZONTAL

1. Lock pins "A" in upright channels.
2. Rotate handle clockwise.
3. When in horizontal position lock pins "B".

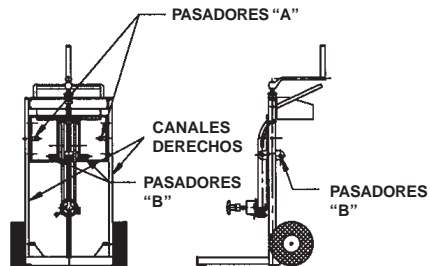
TO ADJUST SPOOL HEIGHT IN THE HORIZONTAL POSITION

1. Lock pins "B".
2. Slightly rotate handle and unlock pins "A".
3. Rotate handle to adjust height.

TO ADJUST SPOOL FROM HORIZONTAL TO VERTICAL

1. Lock pins "B".
2. Rotate handle to adjust spool height so pins "A" can be locked.
3. Unlock pins "B".
4. Rotate handle to lower to vertical position

La unidad se debe usar y ajustar mientras esté sentada en el suelo a nivel, liso y despejado.



PAR AJUSTAR DE VERTICAL A HORIZONTAL:

1. Cierre los pasadores A en los canales derechos.
2. Gire la manivela hacia la derecha.
3. Cuando esté en la posición horizontal cierre los pasadores B.

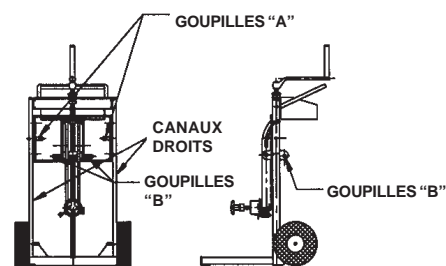
PAR AJUSTAR LA ALTURA DE LA BOBINA EN LA POSICIÓN HORIZONTAL:

1. Cierre los pasadores B.
2. Gire la manivela un poco y abra los pasadores A.
3. Gire la manivela para ajustar la altura.

PAR AJUSTAR LA BOBINA DE HORIZONTAL A VERTICAL

1. Cierre los pasadores B.
2. Gire la manivela para ajustar la altura de la bobina para que los pasadores A se puedan cerrar.
3. Abra los pasadores B.
4. Gire la manivela para descender a la posición vertical.

Unité doit être utilisée et ajustée sur un sol plat, débarrassé et horizontal.



POUR AJUSTER BOBINE DE POSITION VERTICALE A L'HORIZONTALE

1. Bloquer les goupilles "A" dans les montants droits.
2. Tourner le levier dans la direction des aiguilles d'une montre.
3. Quand c'est dans la position horizontale, mettre les goupilles "B" en position.

POUR AJUSTER LA HAUTEUR DE LA BOBINE DANS LA POSITION HORIZONTALE

1. Bloquer les goupilles "B".
2. Tourner un peu le levier et débloquer les goupilles "A".
3. Tourner le levier pour ajuster la hauteur.

POUR AJUSTER LA BOBINE DE L'HORIZONTALE A LA VERTICALE

1. Bloquer les goupilles "B".
2. Tourner le levier pour ajuster la hauteur de la bobine pour que les goupilles "A" puissent être bloquées.
3. Débloquer les goupilles "B".
4. Tourner le levier pour faire descendre à la position vertical.